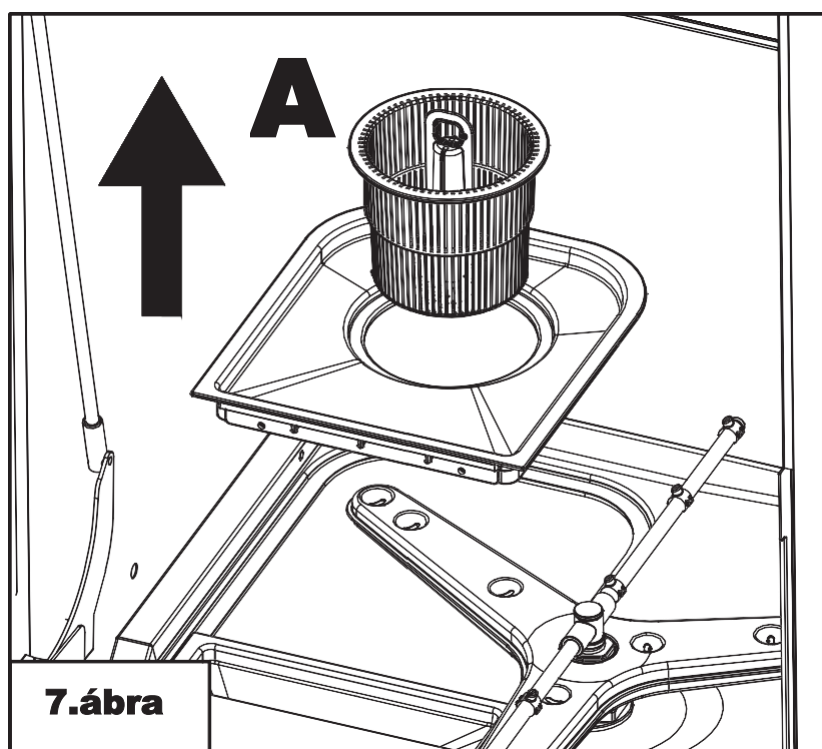
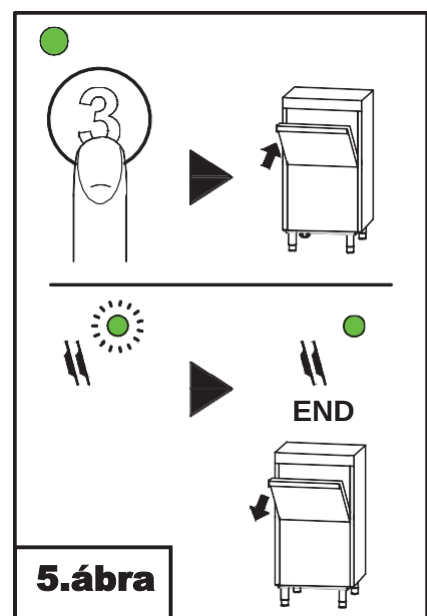
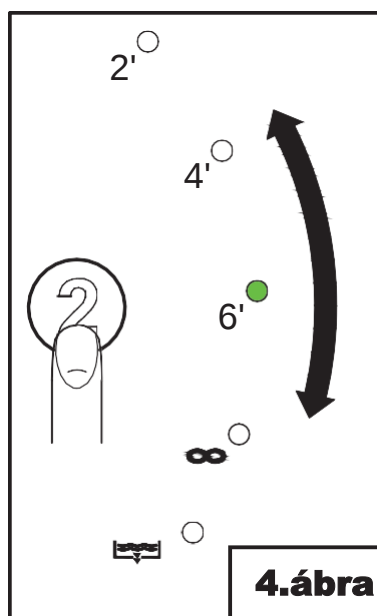
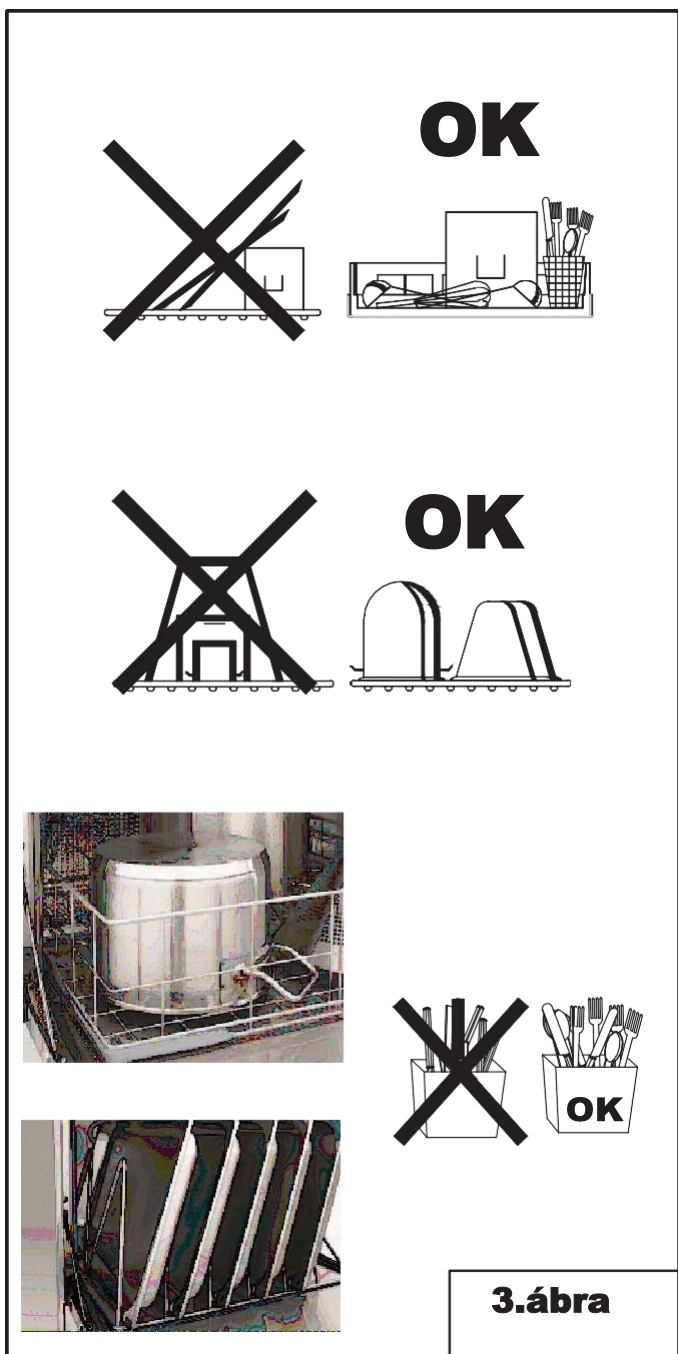
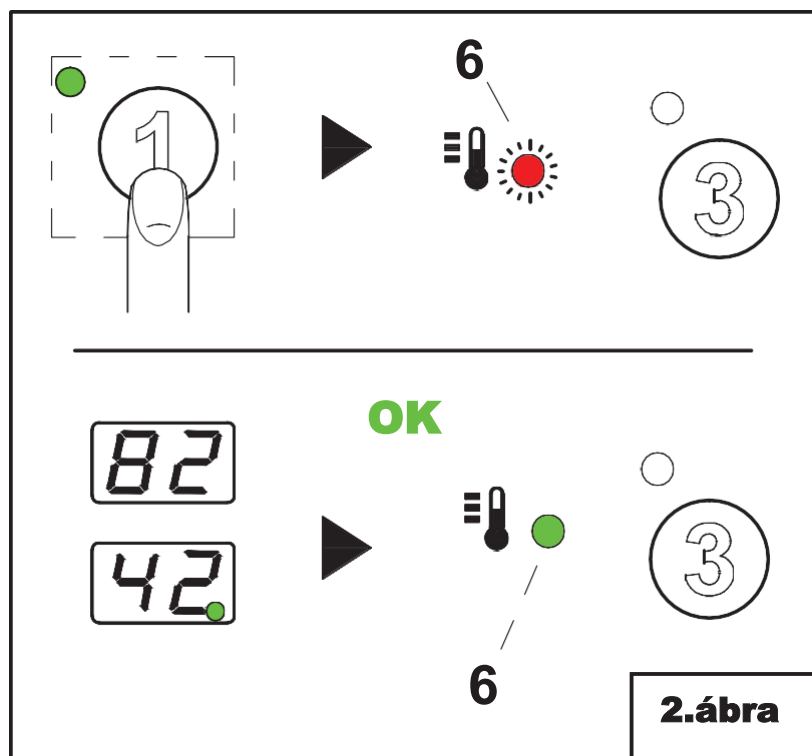
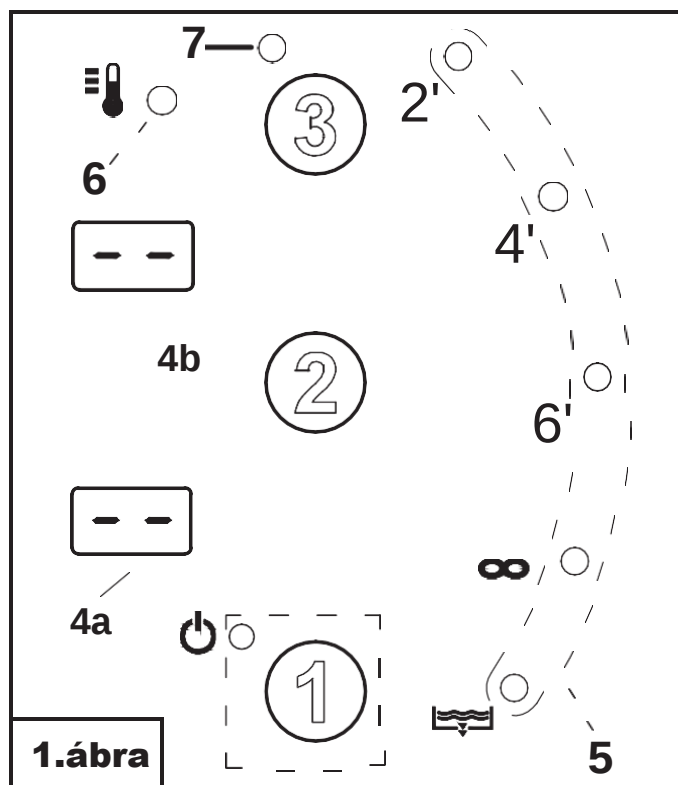
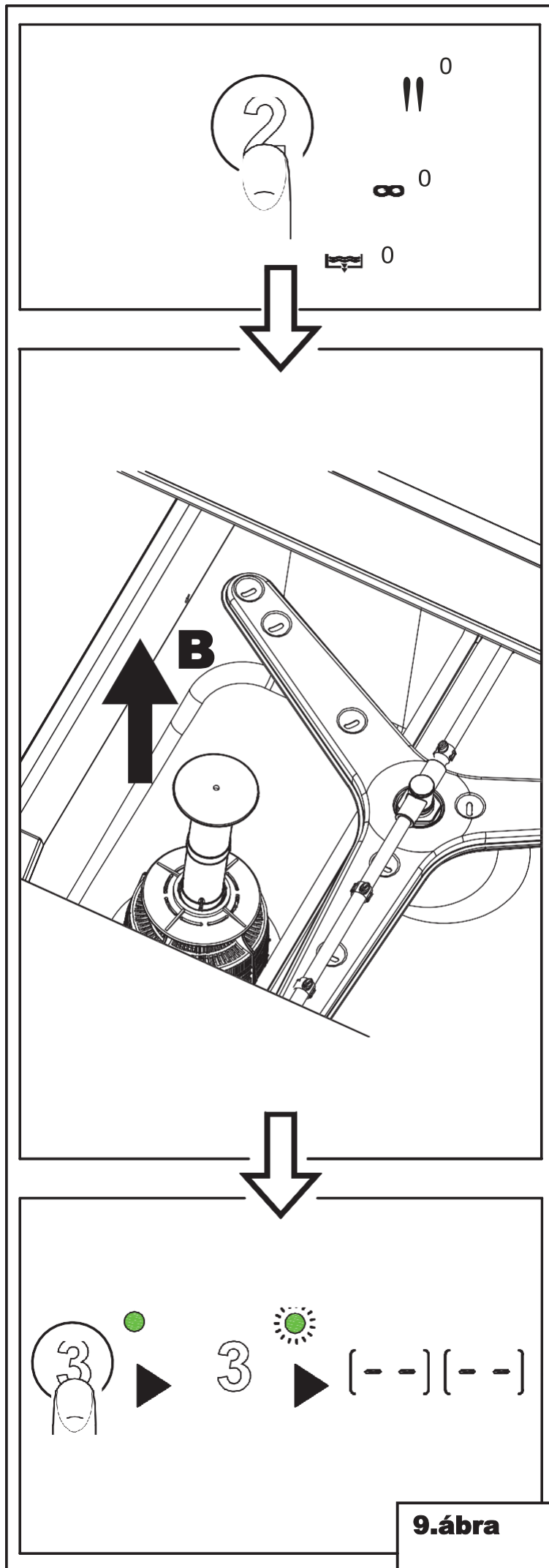
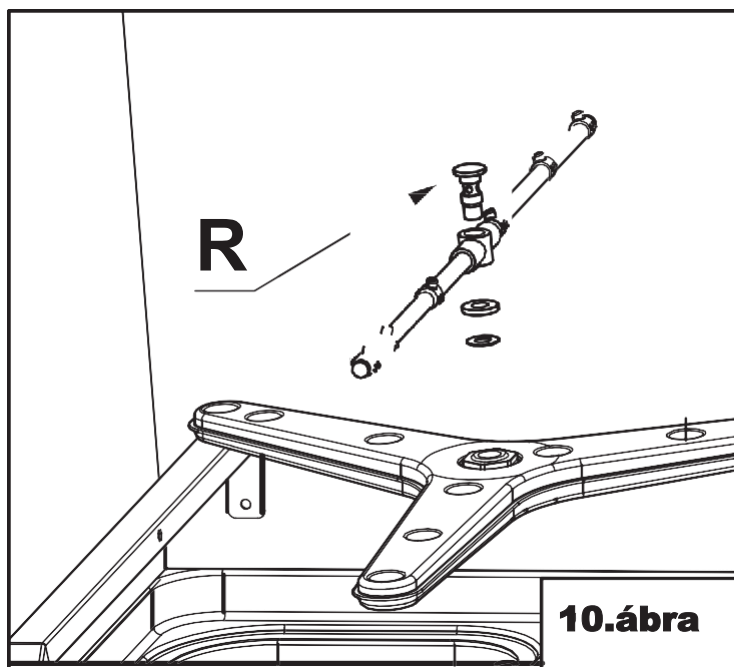
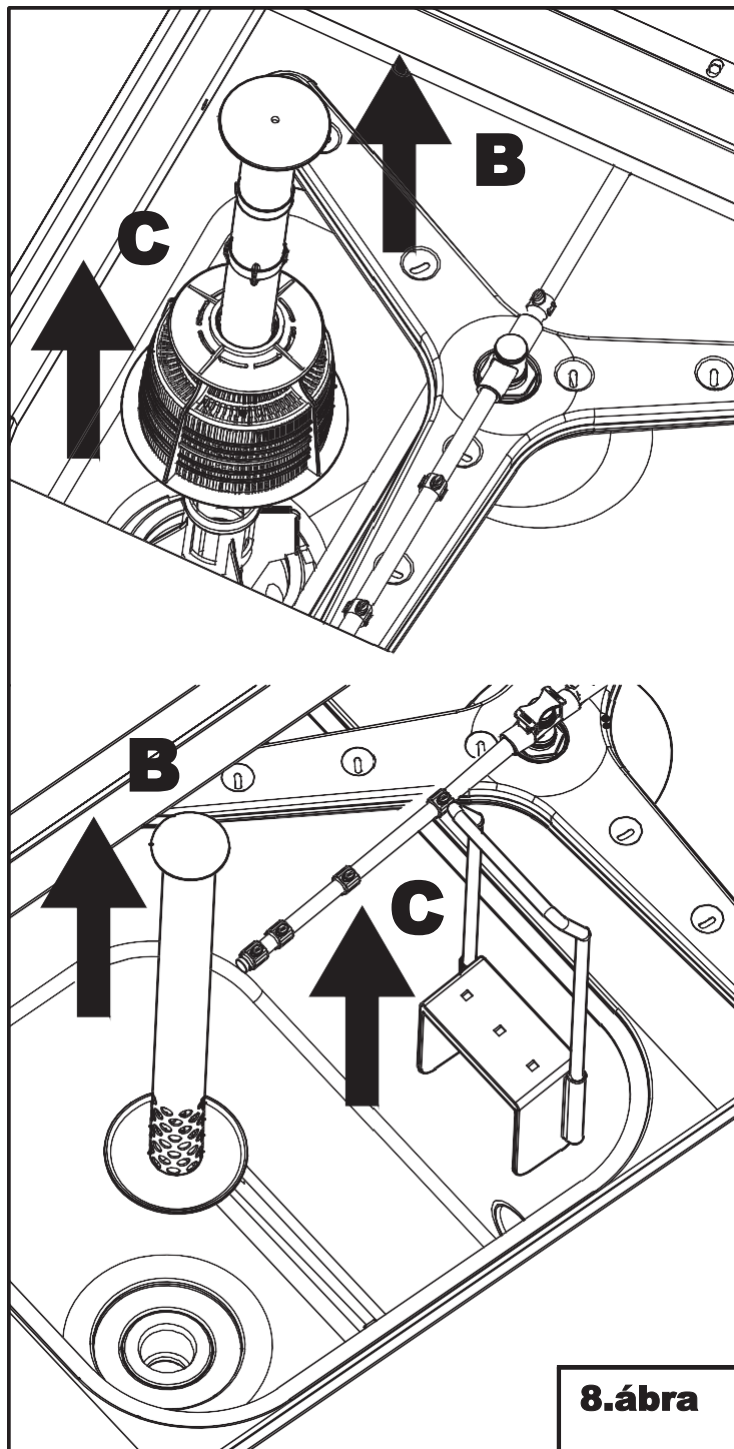






Tartalomjegyzék

Tartalomjegyzék.....	1
1. ELŐSZÓ	2
2. TELEPÍTÉS.....	2
2.1 Kicsomagolás.....	3
2.2 Beüzemelés	4
2.3 Elektromos csatlakoztatás.....	4
2.4 A vízkör bekötése	5
2.5 Csatlakozás a lefolyó vezetékhez	5
2.6 Öblítőszer és mosószer.....	5
3. KOCKÁZATOK ÉS FONTOS FIGYELMEZTETÉSEK	6
3.1 Normál működési feltételek	6
4. A GÉP HASZNÁLATA	7
4.1 Gombok és szimbólumok	7
4.2 A mosógép bekapcsolása	7
4.3 A mosogatókosár pakolása	7
4.4 Ciklusválasztás és indítás	9
4.4.1 Pult alatti mosogatógépek	9
4.4.2 Kalapos mosogatógépek	9
4.5 Folyamatos mosás (opcionális).....	9
4.6 A beépített szűrő eltávolítása	9
4.7 A mosogatógép kiürítése.....	9
4.7.1 Leeresztőszivattyú nélküli készülékek	10
4.7.2 Leeresztési ciklusú készülékek (*opcionális)	10
4.8 A mosogatógép kikapcsolása.....	10
4.9 A gyanta regenerálása (*opcionális)	10
4.10 Információk megjelenítése	11
4.11 A látható üzenetek listája	11
4.12 A műszak vége.....	11
5. KARBANTARTÁS	11
5.1 Általános szabályok.....	11
5.2 Tisztítás.....	11
5.3 A szűrőegység tisztítása	12
5.4 A karok tisztítása	12
6. ÖNDIAGNOSZTIKA	13
7. BEÁLLÍTÁSOK	14
7.1 Keménységi beállítások a beépített vízlágyítóhoz.....	15
8. HULLADÉKKEZELÉS	15
9. KÖRNYEZET	16

Jogi értelemben a gyártó fenntartja a jelen dokumentum tulajdonát. Tilos előzetes írásbeli engedély nélkül másolni vagy bármilyen módon nyilvánosságra hozni.

A gyártó fenntartja magának a jogot, hogy előzetes értesítés nélkül változtatásokat hajtson végre az általa szükségesnek tartott fejlesztések érdekében.

1. ELŐSZÓ



Ez a kézikönyv fontos biztonsági figyelmeztetéseket tartalmaz a telepítéssel, használattal és karbantartással kapcsolatban. A mellékelt dokumentáció utasításainak figyelmen kívül hagyása veszélyeztetheti a készülék biztonságát, és azonnal érvényteleníti a garanciát.

Figyelmeztetések:

Tartsa az összes dokumentációt a készülék közelében; hozzáférhetővé kell tenni a működtetésével megbízott technikusok és kezelők számára, és jó állapotban, biztonságos helyen kell tárolni, további példányokkal együtt.

A készülék használata előtt az üzemeltetőnek el kell olvasnia, meg kell értenie és meg kell ismernie a kézikönyv teljes tartalmát. A készüléket kizárólag professzionális, nagy teherbírású mosogatógépekhez tervezték, és csak szakképzett személyek szerelhetik be, üzemeltethetik és szervizelhetik a gyártó utasításai szerint.

Garancia:

A gyártó nem vállal felelősséget az utasítások figyelmen kívül hagyásából vagy a gép nem rendeltetésszerű használatából eredő károkért vagy sérülésekért

A mellékelt dokumentáció utasításainak figyelmen kívül hagyása veszélyeztetheti a készülék biztonságát, és azonnal érvényteleníti a garanciát

Telepítés és javítás illetéktelen szakemberek által, valamint nem eredeti pótalkatrészek használata azonnal érvényteleníti a garanciát.

Tárolás:

Szállítás és tárolás: -10 ° C és 55 ° C között, maximum 70 ° C -ban (ahol legfeljebb 24 órán keresztül tárolható)

2. TELEPÍTÉS

A szakszerű telepítés elengedhetetlen a készülék megfelelő működéséhez. A készülék beszereléséhez szükséges adatok egy része az RH karosszéria panelen található adattáblán található, és egy példány a kézikönyv fedőlapján található.

A készüléket csak erre feljogosított szakemberek szerelhetik, telepíthetik.



Ausztrália és Új-Zéland esetében ezt a gépet az AS/NZS3500.1 szabvány szerint kell telepíteni

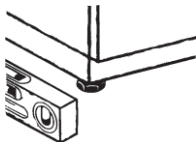
2.1 Kicsomagolás

Ellenőrizze a csomagolás állapotát, és jegyezze fel a nyilvánvaló sérüléseket a szállítási számlán. Vegye le a csomagolást és ellenőrizze, hogy a készülék jó állapotban van -e; haladéktalanul jelentse az esetleges károkat a viszonteladónak és a szállítást végző cégnek. Ha a sérülés veszélyeztetheti a készülék biztonságát, ne szerelje be és ne üzemeltesse, amíg egy szakképzett szakember meg nem vizsgálta.



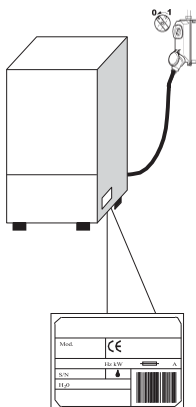
A csomagolás (műanyag zacskó, polisztirol, szögek stb.) veszélyes és annak hulladékkezelését a helyi szabályozás alapján végezze el. TILOS gyermekek és kisállatok közelében tárolni.

2.2 Beüzemelés

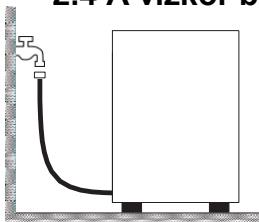


- Ellenőrizze, hogy a telepítési területen nincsenek-e olyan tárgyak, vagy anyagok, amelyeket károsíthat a készülék működése közben kibocsátott gőz, vagy ha vannak, akkor győződjön meg arról, hogy megfelelően védettek.
- A készülék elhelyezése előtt állítsa be az elektromos áramellátást, a vízellátást és a leeresztő csatlakozásokat.
- A padlót, vagy a beépített egységet úgy kell méretezni, hogy elbírja a készülék súlyát.
- Annak érdekében, hogy stabil legyen, állítsa vízszintbe a készüléket a négy lábával.
- A készülék csak rögzített telepítésre szolgál; minden más megközelítést a gyártóval kell egyeztetni és jóváhagyatni.
- A mosogatógép használata előtt távolítsa el a védőfóliát a gép testéről.

2.3 Elektromos csatlakoztatás



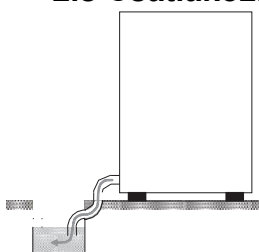
2.4 A vízkör bekötése



A készüléket rugalmas tömlővel kell csatlakoztatni a vízellátáshoz. A vízellátó vezeték és az elzáró szelep (csap) között kell felszerelni a készülék mágnesszelepe. A csapnak a készülék közelében kell lennie.

- A vízellátásnak, a hőmérsékletnek és a nyomásnak **meg kell egyeznie** a gép adattábláján feltüntetett értékekkel.
- Ha a víz keménysége nagyobb, mint 14 F (8 dH), javasoljuk a belső vízlágyító használatát. Ha a víz keménysége meghaladja a 35 F (19,5 dH) értéket, szerelje be és szerelje fel a mágnesszelep külső vízlágyítóját.
- Ha a víz nagyon magas ásványi anyag koncentrációjú, nagy vezetőképességű ásványi anyagokat tartalmaz, javasoljuk egy demineralizáló rendszer telepítését.

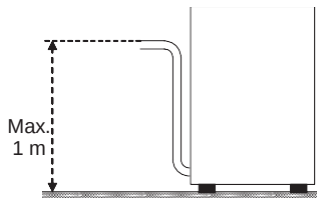
2.5 Csatlakozás a lefolyó vezetékhez



Szabad lefolyó

- A leeresztő csőnek egy szabad leeresztő tartályból és szifonból kell állnia, amely megfelel a készülékhez mellékelt leeresztő tömlő áramlási kapacitásának. A leeresztő csövet nem szabad megtörni, rápakolni, hogy biztosított legyen a szennyvíz szabad áramlása.

A gép gravitációs ürítésű, biztosítani kell, hogy a leeresztő csőben a víz szabadon lefelé tudjon áramlani.



Szivattyúval
(kérésre kapható)

- Ebben az esetben a leeresztő csatlakozás nem lehet 1 m-nél magasabb.
- Mindig ellenőrizze, hogy a lefolyó megfelelően működik-e, és nincs-e eltömődve.
- Bármilyen más megoldást a gyártónak előzetesen jóvá kell hagyni

2.6 Öblítőszer és mosószer

- Az öblítőszert és a mosószert a gép beépített adagolója adagolja (típustól függően).
- Az adagot a szerelő határozza meg a víz keménységétől függően, és kalibrálja az adagolókat is.
- Kalibrálás előtt tölts fel az adagolócsöveket a megfelelő termékkel.
- Az egységeket a beállító csavarokkal vagy közvetlenül a kezelőpanellel (szükség szerint) kalibrálják.
- A tartályban lévő folyadék szintjének elegendőnek kell lennie az alapozáshoz; ne engedje teljesen lefolyni, vagy ne tölts fel maró vagy szennyezett termékkel.

SOHA ne használjon klór vagy hipó alapú tisztítószereket!

Javasoljuk, hogy telepítsen automata mosószer adagolót.

3. KOCKÁZATOK ÉS FONTOS FIGYELMEZTETÉSEK

- Ez a készülék csak és kizárólag a rendeltetési céljának megfelelően használható.
- A készülék beszereléséért felelős szakembernek tájékoztatnia kell a felhasználót a működéséről és a kapcsolódó biztonsági intézkedésekről, beleértve a gyakorlati bemutatókat is.
- Csak a gyártó vagy szakképzett személyzettel rendelkező szervizközpont dolgozhat a gépen, még meghibásodás esetén is, csak eredeti pótalkatrészek felhasználásával.
- Szervizelés, javítás vagy tisztítás előtt mindig válassza le a gépet az áramellátásról és a vízellátásról.
- A gépet **NEM** használhatják szakképzetlen személyek.
- A gépet **NEM** hagyhatja bekapcsolt állapotban.
- **SOHA** ne nyissa ki a gépet, amíg az nem fejezte be a ciklust.
- **SOHA** ne használja a gépet védőburkolt nélkül.
- **SOHA** ne használja a gépet olyan méretű vagy anyagú tárgyak mosására, amelyekről nem garantálható, hogy mosógépben moshatók, vagy nem megfelelő állapotban vannak.
- **SOHA** ne terhelje túl a mosogatógépek nyitott ajtaját, amely csak az edényekkel megrakott kosarat súlyát támogatja.
- **SOHA** ne tegye a kezét a mosószeres oldatba.
- **SOHA** ne mozgassa, vagy fordítsa fel a gépet a beszerelés után.
- Ha bármilyen hibás működést vagy folyadék szivárgást észlel, azonnal húzza ki a tápellátást, és zárja el a vízellátást.
- Ne szerelje a mosogatógépet 50 °C feletti hőforrások közelébe.
- **SOHA** ne hagyja a mosogatógépet időjárásnak kitéve (eső, közvetlen napfény, stb.)
- A mosogatógépet nem szabad kültéren felszerelni megfelelő burkolat nélkül.
- Soha ne indítson mosási programot a kádban lévő túlfolyó nélkül.
- Soha ne helyezzen mágneses tárgyakat a gép közelébe.
- Ne használja a gép tetejét asztalként, vagy támaszként.
- A szerelő felelős a földelőrendszer teljes működőképességének ellenőrzéséért.
- A tesztelés végén a szerelőnek **írásos nyilatkozatot** kell kiadnia arról, hogy a gépet a megállapított jogszabályoknak és a helyes gyakorlatnak megfelelően telepítették és tesztelték.
- **NE** változtassa meg a gép helyzetét, és ne módosítsa a gépet alkotó elemeket, ezek a műveletek veszélyeztethetik a gép biztonságát.
- Súlyozott hangnyomásszint LpA: ≤ 70 dB (A).

3.1 Normál működési feltételek

Környezeti hőmérséklet: 40°C max / 4°C min (átlagosan 30°C)

Magasság : up to 2000 méter

Relatív páratartalom : Max 30% 40°C-on / max 90% 20°C-on

4. A GÉP HASZNÁLATA

4.1 Gombok és jelentésük

Lásd **1 ábra**

1	BE/KI LED ÉS GOMB	4b	ÖBLÍTŐ HŐMÉRSÉKLET KIJELZŐ
2	PROGRAMVÁLASZTÁS GOMB	5	CIKLUS LED
3	START (INDÍTÁS) GOMB	6	ÁLLAPOT LED
4	AUTOMATIKUS INDÍTÁS GOMB	7	AUTOMATA START (INDÍTÁS) LED
4a	MOSÁSI HŐMÉRSÉKLET KIJELZŐ		



Rövid mosások



Leeresztési ciklus



Közepes mosás



Folyamatos mosás



Hosszú mosás

4.2 A mosógép bekapcsolása

Lásd **2 ábra**

- Kapcsolja be a főkapcsolót, és nyissa ki a külső vízcsapot.
- Ellenőrizze a túlcordulás jelenlétét.
- Nyomja meg az ON/OFF (1) gombot.
- Amikor eléri a kád szintjét, az STATE LED (6) kialszik.
- A HŐMÉRSÉKLET sarkában lévő zöld pont (4a - 4b) azt jelzi, hogy a mosó- és öblítővíz felmelegszik.
- Az üzemi hőmérséklet elérésekor az STATE LED (6) zölden világít.
- Elérte az optimális mosási körülményeket.

4.3 A mosogatókosár pakolása

A **3. ábra** alapján a mosogatógép megfelelő működésének biztosítása érdekében kövesse az alábbi szabályokat:

- Használjon megfelelő kosarat, töltsen meg túlterhelés és átfedés nélkül.
- A mosogatógépbe helyezés előtt mindig törölje le az edényeket; ne tegyen száraz vagy ételmaradékos edényeket a mosógépbe.
- Az üres edényeket lefelé fordítva tegye a kosárba.
- Helyezze a lemezeket és hasonlókat a ferde állványba, a belső felülettel felfelé.

- Helyezze az evőeszközöket az evőeszközkosárba, nyéllel lefelé.
- Ne tegyen ezüst és rozsdamentes acélból készült evőeszközöket ugyanabba az evőeszközkosárba, mert az ezüst bebarnulhat, és korrodálhatja az acélt.
- Használat után azonnal mossa el az edényeket, hogy elkerülje az ételmaradék rászáradását.
- Csak ép, szilárd felületű, mosogatógépben mosható edényeket használjon!

4.4 Ciklusválasztás és indítás

4.4.1 Pult alatti mosogatógépek

- Nyomja meg többször a **PROGRAM KIVÁLASZTÁSA (2)** gombot a mosási ciklus kiválasztásához; a mosás LED kigyullad, jelezve a kiválasztott ciklust (4. ábra).
- A program indításához nyomja meg a **START (3)** gombot; a kiválasztott mosási ciklusnak megfelelő **CYCLE LED (5)** villogni kezd.
- Ha a ciklus befejeződött, akkor a gép bekapcsolva marad.
- A gyors szárítás érdekében vegye ki a kosarat a gépből, amint a ciklus befejeződik.
- A mosási ciklus korai leállításához nyomja meg a **START (3)** gombot.

4.4.2 Kalapos mosogatógépek

- Nyomja meg többször a **PROGRAM KIVÁLASZTÁS (2)** gombot a kívánt mosási ciklus kiválasztásához; a ciklus LED kigyullad, jelezve a kiválasztott ciklust (4. ábra).
- Nyomja meg az **AUTOMATA START** gombot **(4)**, az **AUTOMATA START LED (7)** kigyullad. Ha nincs 4 gomb, használja a **START** gombot **(3)**.
- Engedje le a mosogatógép tetejéből; a ciklus automatikusan elindul, és a kiválasztott mosási ciklusnak megfelelő **CYCLE LED (5)** villogni kezd.
- Ha a ciklus befejeződött, akkor bekapcsolva marad.
- A gyors szárítás érdekében vegye ki a kosarat a gépből, amint a ciklus befejeződik.
- A mosási ciklus korai leállításához nyomja meg a **START (3)** gombot.

4.5 Folyamatos mosás (opcionális)

- Ez egy hosszabb ciklus; az idő modelltől függően változik.
- A ciklus időtartama szükség szerint módosítható a **START (3)** gomb megnyomásával a mosási ciklus alatt, hogy megszakítsa a mosást és elindítsa az öblítési fázist.

4.6 A beépített szűrő eltávolítása

- Mozgassa a mosó- és öblítőkart az ajtó széléhez képest derékszögben (7. ábra).
- Emelje fel az egyes félszűrőket a megfelelő fogantyúnál fogva.

4.7 A mosogatógép kiürítése

- Kapcsolja ki a mosogatógépet.
- Távolítsa el a beépített szűrőt, ha van (7. ábra A).
- Húzza felfelé a túlfolyót (8. ábra B), és várja meg, amíg a kád teljesen leereszkedik.
- Ha szükséges, vegye ki a kádszűrőt és tisztítsa meg (8. ábra C).

4.7.1 Leeresztőszivattyú nélküli készülékek

- Kapcsolja ki a mosogatógépet.
- Távolítsa el a beépített szűrőt, ha van (7. ábra A).
- Húzza felfelé a túlfolyót (8. ábra B), és várja meg, amíg a kád teljesen leereszkedik.
- Ha szükséges, vegye ki a kádszűrőt és tisztítsa meg (8. ábra C).

4.7.2 Leeresztési ciklusú készülékek (*opcionális)

- Válassza ki a leeresztési ciklust a **PROGRAM KIVÁLASZTÁS** gombbal (2).
- Ha van, távolítsa el a beépített szűrőt (7. ábra A).
- Ha van, távolítsa el a túlfolyót - felfelé húzva (9. ábra).
- Engedje le a mosogatógép tetejét.
- Nyomja meg a **START (3)** gombot a ciklus futtatásához.
- A gép leeresztési ciklust végez öntisztítással (*opcionális), majd kikapcsol.
- Ha szükséges, vegye ki a kádszűrőt és tisztítsa meg (8. ábra C).

4.8 A mosogatógép kikapcsolása

- Nyomja meg az **ON/OFF (1)** gombot, a kijelzőn (4) a központi szegmensek felvillannak, jelezve, hogy a gép be van kapcsolva.

4.9 A gyanta regenerálása (*opcionális)

A vízlágyítóval felszerelt gépekben az „**SALT**” figyelmeztetés megjelenésekor sót kell adni a megfelelő tartályba; a következőképpen járjon el:

- Vegye ki a kosarat a gépből.
- Távolítsa el a beépített szűrőt (7. ábra).
- Csavarja le a sótartály kupakját (11. ábra).
- Öntsön kb. 700 g nagy szemű konyhasót, a mellékelt tölcsér segítségével. (első töltéskor először töltsen fel a tartályt vízzel)
- Zárja le szorosan a tartályt.
- Öblítse le kézzel a sósapka környékét, és végezzen öntisztító ciklust a korrózió elkerülése érdekében.
- Az „**SA Lt**” figyelmeztetés néhány perc múlva eltűnik.

A **reG** figyelmeztetés a kijelzőn azt jelzi, hogy a gép gyantaregenerációs ciklust hajtott végre, amely szükséges a vízlágyító megfelelő működéséhez. Miközben ez a figyelmeztetés látható, a ciklusok a szokásosnál hosszabbak lehetnek.

N.B. Ne kapcsolja ki a gépet, ha a regenerációs ciklus van folyamatban!

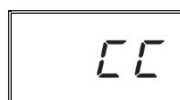
4.10 Információk megjelenítése

Bekapcsolt gép mellett tartsa lenyomva 5 másodpercig a **PROGRAM KIVÁLASZTÁS gombot (2)**, amíg a „CC” felirat meg nem jelenik, majd a mosási ciklusok száma a gép élettartama alatt.

4.11 A látható üzenetek listája



Ajtó nyitva



A végrehajtott ciklusok száma

4.12 A műszak vége

- A nap végén mindig ürítse le a gépet a Gép leeresztése című fejezetben leírtak szerint.
- Húzza ki az áramellátást a főkapcsoló segítségével, és zárja el a külső vízcsapot.
- Végezze el a rendszeres karbantartást és tisztítsa meg a gépet a Karbantartás fejezetben leírtak szerint.
- Ha lehetséges, hagyja nyitva az ajtót, hogy elkerülje a kellemetlen szagok kialakulását a gép belsejében.

5. KARBANTARTÁS

5.1 Általános szabályok



Mielőtt bármilyen karbantartást végezne, teljesen engedje le a vizet, kapcsolja ki az áramellátást és zárja el a vízellátó csapot.

Ne használjon nyomás alatt lévő vizet - ez károsíthatja az elektromos berendezéseket.

Csak akkor mossa le a gép burkolatát, ha az lehűlt. Csak kifejezetten acélhoz tervezett terméket használjon.

Ha fennáll a jégképződés veszélye, engedje le a vizet a kazánból és mossa ki a szivattyút.

5.2 Tisztítás

Ahhoz, hogy a gép működőképes maradjon, rendszeresen karban kell tartani az alábbiak szerint. Javasoljuk, hogy rendszeresen végezzen fertőtlenítő kezelést, megfelelő nem korrozív kereskedelmi termékekkel.

5.3 A szűrőegység tisztítása

Futtassa ezt az eljárást a nap végén, vagy amikor látja, hogy a szűrők piszkosak:

1. Vegye ki és tisztítsa meg a kosarakat.
2. Ürítse ki a kádat a "Gépürítés" részben leírtak szerint.
3. Vegye ki és óvatosan tisztítsa meg az összes szűrőt.
4. Ne használjon súrolószereket a kád tisztításához.
5. Ha elkészült, helyezze vissza az összes eltávolított alkatrészt.

5.4 A karok tisztítása

A mosó- és öblítőkarok könnyen eltávolíthatók, a fúvókák tisztítása és az eltömődés/lerakódások elkerülése érdekében.

A következőképpen járjon el (10. ábra):

- Lazítsa meg az **R** anyát és vegye le a karokat.
- Mossa le az összes alkatrészt folyó vízszög alatt, és alaposan tisztítsa meg a fúvókákat, szükség esetén fogpiszkálóval vagy egy hegyes szerszámmal.
- Tisztítsa meg a kar forgócsapjait a gép belsejében, valamint a mosó- és öblítővíz elvezetési területét.
- Helyezze vissza a karokat, és ellenőrizze, hogy szabadon forognak -e.

4.6. HIBAEELHÁRÍTÁS

A gép öndiagnosztikai rendszerrel van felszerelve, amely számos meghibásodást regisztrál és figyelmezteti a kezelőt.

Hiba	Leírás és lehetséges javítási lehetőségek
E-01	Nincs öblítés. Az öblítési ciklust nem fejezték be megfelelően. Győződjön meg arról, hogy az öblítő fűvókák tiszták.
E-02	Nincs vízelvezetés. A vizet nem engedték le, vagy nem engedték le helytelenül. Ellenőrizze, hogy a leeresztő cső nincs -e meghajlítva vagy összezúzva, és hogy a szifon és a szűrők nincsenek -e eltömődve. A túlfolyócsővel felszerelt gépekben távolítsa el ezt a vízelvezető ciklus megkezdése előtt.
E-03	Öblítési hőmérséklet visszaállítási hiba. A kazán hőmérséklete a mosási ciklus alatt nem állt vissza a beállított idő alatt. Kapcsolja ki, majd be a gépet, és indítson új ciklust.
BIZTONSÁG E-04	A víz feltöltése a tartályban. Győződjön meg arról, hogy a csövek megfelelően vannak csatlakoztatva, és a vízcsap nyitva van. Ahol várható, ellenőrizze a túlsordulás jelenlétét. Kapcsolja ki, majd be a mosogatógépet, majd tölts fel újra.
E-05	Tartályhőmérő hiba. (Szonda nyitva) A gép nem olvassa le a tartály hőmérsékletét. Kapcsolja ki, majd be a mosogatógépet.
E-06	Tartályhőmérő hiba. (Rövidzárlatos szonda) A gép nem olvassa le a tartály hőmérsékletét. Kapcsolja ki, majd be a mosogatógépet.
E-07	A kazán hőmérőjének hibája. (Szonda nyitva) A gép nem olvassa le a kazán hőmérsékletét. Kapcsolja ki, majd be a mosogatógépet.
E-08	A kazán hőmérőjének hibája. (Rövidzárlatos szonda) A gép nem olvassa le a kazán hőmérsékletét. Kapcsolja ki, majd be a mosogatógépet.
E-09	A kazán betöltési ideje lejárt: a kazán nincs feltöltve. Lehetetlen az öblítési ciklus végrehajtása. Ellenőrizze, hogy a vízcsap nyitva van-e. Kapcsolja ki, majd be a mosogatógépet, és indítson új ciklust.
E-22	Tartályhőmérséklet-visszaállítási hiba: A tartály hőmérséklete a mosási ciklus során nem állt vissza a beállított idő alatt. Kapcsolja ki, majd be a gépet, és indítson új ciklust.
BIZTONSÁG E-5F	Elektromechanikus biztonsági berendezés: a kazán, vagy a kád biztonsági termosztátja be van kapcsolva, vagy a kád biztonsági nyomáskapcsolója kioldott.
BIZTONSÁG E-5L	Szintbiztonsági kapcsoló: Helytelen vízszint a tartályban.
FIGYELEM! A mosogatógép kikapcsolása, majd újbóli bekapcsolása "visszaállítja" a jeleket. Ha a megadott utasítások végrehajtása után a probléma továbbra is fennáll, lépjen kapcsolatba egy hivatalos szervizközponttal!	

7. BEÁLLÍTÁSOK



Az alábbi beállításokat csak képzett szakember végezheti el!

Az alább felsorolt paraméterek a későbbi telepítés során állíthatók be, a **“Beállítások”** menübe való belépéssel az alábbiak szerint:

- A gép készenléti állapotban nyitott ajtó mellett.
- Nyomja meg együtt a 2 és 3 gombokat (**CIKLUSVÁLASZTÁS** és **START**) 5 másodpercig, majd nyomja be a **CH 12** gombot (a 2. és 3. gomb a paraméter megváltoztatásához, az 1 a megerősítéshez).
- Ezután nyomja meg többször az 1 (**BE/KI**) gombot az alábbi címsorok közötti görgetéshez, engedélyezze és/vagy módosítsa azokat a 2 és 3 gombokkal (a módosított paraméter megerősítés nélkül tárolódik). A paraméterek listája a mosogatógép típusától függően változhat.

	A kazán hőmérséklete	Programok kazánhőmérséklet beállításai. A légköri kazánnal (öblítőszivattyú) készült változatokban minden programhoz különböző beállítások vannak (b1 - b2 - b3)
	A tartály hőmérséklete	Kádhőmérséklet-szabályozás programokhoz. Az öblítőszivattyú változatai programonként eltérő beállításokkal rendelkeznek (t1 - t2 - t3)
	Termo - Állj	A termosztát funkció engedélyezése, amely garantálja a megfelelő öblítési hőmérsékletet.
	Energia-takarékos	Az energiatakarékos funkció engedélyezése, amely garantálja az energiamegtakarítást, amikor a mosogatógép be van kapcsolva, de nincs használatban.
	Mosószer szivattyú	A mosószeradagoló kézi működtetése
	Öblítő-szivattyú	Az öblítőszivattyú kézi működtetése
	Kézi öblítés	Az öblítőszivattyú kézi működtetése
	Mosószer adagolás	Mosószer adagolási ideje
	Öblítőszivattyú adagolás	Öblítőszivattyú adagolási ideje
	Víz keménysége	A bejövő víz keménységének beállítása (mosogatógépek vízlágyítóval): adja meg az alábbi táblázatban megadott értékeket.
	Állítsa be a szervizciklusok számát	Ciklusszámláló beállítása és aktiválása, hogy engedélyezze a szervizriasztást egy külső vízlágyítóhoz. A szervizriasztás törlődik, ha mind a 3 gombot lenyomva tartja, miközben a gép kikapcsolt állapotban van, és az ajtó nyitva van.
	Automatikus indítás engedélyezése	Az automatikus indítás automatikus engedélyezése

Miután minden szükséges paramétert beállított, a változtatásokból való kilépéshez és megjegyzéséhez egyszerűen nyomja meg és tartsa lenyomva az 1 gombot néhány másodpercig, amíg meg nem jelennek a kötőjelek.

7.1 Keménységi beállítások a beépített vízlágyítóhoz

Állítsa be a **dH** vízellátás keménységét a beállítások menüben, az alábbi táblázat utasításait követve:

<i>Mért keménység</i>		<i>dH</i>
<i>°fr</i>	<i>dGH</i>	<i>n°</i>
0 — 20	0 — 11	1
21 — 25	12 — 14	2
26 — 30	15 — 17	3
31 — 35	17 — 20	4
36 — 40	20 — 22	5
41 — 45	23 — 25	6
46 — 50	26 — 28	7
51 — 55	29 — 31	8
56 — 60	31 — 34	9

8. HULLADÉKKEZELÉS

Gépeink nem tartalmaznak különleges kezelést igénylő anyagokat.



(Az EU -ban és a válogatott hulladék ártalmatlanításával rendelkező országokban alkalmazható.) A terméken vagy annak dokumentációján elhelyezett jelölés azt jelzi, hogy élettartama végén nem szabad selejtezni a háztartási hulladékkal. A nem megfelelő selejtezésből adódó környezeti károk, vagy egészségügyi kockázatok megelőzése érdekében tartsa ezt a terméket elkülönítve a többi hulladéktól, és hasznosítsa újra, hogy elősegítse az anyagok fenntartható használatát.

A belföldi felhasználókat kérjük, forduljanak viszonteladójukhoz, vagy a helyi hatósághoz, hogy tájékozódhassanak az ilyen típusú termékek hulladékkezeléséről és újrahasznosításáról.

Kérjük a vállalati felhasználókat, hogy lépjenek kapcsolatba a szállítójukkal, és ellenőrizzék az adásvételi szerződés feltételeit.

A terméket nem szabad más kereskedelmi hulladékkal együtt selejtezni.

9. KÖRNYEZET

KÉRJÜK ÜGYELJEN A KÖRNYEZETRE!

A mosogatógép megfelelő használata javíthatja környezeti lábnyomát, ha betartja az alábbi egyszerű szabályokat:

- Csak teli kosárral mosson.
- Kapcsolja ki a mosogatógépet, ha nem használja. Készenléti állapotban tartsa zárva a gépet.
- Használjon a szennyeződés mennyiségének megfelelő mosási programokat. Gázzal melegítse fel a gépet forró vízzel.
- Győződjön meg arról, hogy a csatornák megfelelő csatornába folynak.
- Ne lépje túl a mosószer ajánlott adagját.

A gyártó fenntartja magának a jogot, hogy a készülék elektromos, műszaki és esztétikai tulajdonságait előzetes értesítés nélkül megváltoztassa, és bármely alkatrészét kicserélje, mivel szükségesnek tartja, hogy megbízható, hosszú élettartamú és fejlett technológiájú terméket kínáljon.